

सरकार के मंत्रालयों/विभागों/संबद्ध व अधीनस्थ कार्यालयों/सार्वजनिक क्षेत्र के उपक्रमों/स्वायत्त निकायों आदि में राजभाषा हिंदी के प्रगामी प्रयोग से संबंधित तिमाही प्रगति रिपोर्ट  
जनवरी से मार्च 2022 की तिमाही

भाग - I (प्रत्येक तिमाही में भरा जाए)

कार्यालय का नाम और पूरा पता: पावर सिस्टम ऑपरेशन कॉर्पोरेशन लिमिटेड  
61, आईएफसीआई टावर, 9 वां तल नेहरू प्लेस,  
नई दिल्ली 110019

संबंधित राजभाषा अधिकारी का नाम मो. इसलाम खान/अनिल मेहता  
फोन नं/ई-मेल : 9085612186 / [islam@posoco.in](mailto:islam@posoco.in)  
9873918401/अनिल.मेहता@पोसोको.इन

1. राजभाषा अधिनियम 1963 की धारा 3(3) के अंतर्गत जारी कागजात\* ।

(क)	जारी कागजात की कुल संख्या	40
(ख)	द्विभाषी रूप में जारी कागजात की संख्या	40
(ग)	इनमें से केवल अंग्रेजी में जारी किये गये कागजात	0

\* इनमें सामान्य आदेश, ज्ञापन, संकल्प, अधिसूचनाएं, नियम, करार, संविदा, टेंडर नोटिस, संसदीय प्रश्न, आदि शामिल हैं ।

2. हिंदी में प्राप्त पत्र (राजभाषा नियम - 5)

(क)	हिंदी में प्राप्त कुल पत्रों की संख्या	13
(ख)	इनमें से कितनों के उत्तर हिन्दी में दिए गए	9
(ग)	इनमें से कितनों के उत्तर अंग्रेजी में दिए गए	-
(घ)	इनमें से कितनों के उत्तर दिए जाने अपेक्षित नहीं थे	4

3. अंग्रेजी में प्राप्त पत्रों के उत्तर हिंदी में दिए जाने (केवल 'क' एवं 'ख' क्षेत्र में स्थित कार्यालयों के लिए)

	अंग्रेजी में प्राप्त पत्रों की संख्या	इनमें से कितनों के उत्तर हिंदी में दिए गए	इनमें से कितनों के उत्तर अंग्रेजी में दिए गए	इनमें से कितनों के उत्तर दिए जाने अपेक्षित नहीं थे
	1	2	3	4
'क' क्षेत्र से	209	09	27	173
'ख' क्षेत्र से	38	2	11	25

• कोविड 19 के चलते पत्राचार में कमी के कारण मेल पर ही जवाब दिया गया है ।

4. भेजे गये कुल पत्रों का ब्योरा।

	हिंदी/द्विभाषी में	केवल अंग्रेजी में	भेजे गए पत्रों की कुल संख्या	हिंदी/द्विभाषी में भेजे गए पत्रों का प्रतिशत
	1	2	3	4
क क्षेत्र को	209	45	254	82.28%
'ख' क्षेत्र को	28	8	36	77.77%
'ग' क्षेत्र को	62	15	77	80.51%

अनिल मेहता  
ANSHUL BHARGA  
निर्देशक (अ.भा.)  
Director (A.B.)  
राजभाषा विभाग

## 5. (तिमाही के दौरान) फाइलों/दस्तावेजों पर लिखी गई टिप्पणियाँ :

हिन्दी में लिखी गई टिप्पणियों के पृष्ठों की संख्या	17
अंग्रेजी में लिखी गई टिप्पणियों के पृष्ठों की संख्या	04
कुल टिप्पणियों के पृष्ठों की संख्या	21

\*पृष्ठों की संख्या की गणना पूर्ण अंक एवं आधा अंक में ही की जाए

## 6. हिंदी कार्यशालाएं ।

तिमाही के दौरान कार्यशाला आयोजन की तिथि एवं संख्या	प्रशिक्षण की अवधि (घंटों में)	प्रशिक्षित अधिकारियों की संख्या	प्रशिक्षित कर्मचारियों की संख्या	कुल संख्या
1	2	3	4	5
29-03-2022	6 घंटे	16	02	18

नोट: कार्यालय के समस्त कार्मिकों के 2 वर्ष में कम से कम एक बार प्रशिक्षित किया जाना आवश्यक है ।

## 7. विभागीय/संगठनीय राजभाषा कार्यान्वयन समिति की बैठक के आयोजन की तिथि

(क) राजभाषा कार्यान्वयन समिति की बैठक की तिथि (केंद्रीय प्रधान कार्यालय की )	29-03-2022
(ख) अधीनस्थ कार्यालयों में गठित राजभाषा कार्यान्वयन समितियों की संख्या	05
(ग) इस तिमाही में आयोजित बैठकों की संख्या	05
(घ) बैठकों से संबन्धित कार्यसूची और कार्यावरत क्या हिन्दी में जारी किए गए ?	हाँ

## 8. हिंदी सलाहकार समिति की बैठक के आयोजन की तिथि (केवल मंत्रालयों/विभागों के लिए)

पहली बैठक	दूसरी बैठक
-	-

## 9. तिमाही में किए गए उल्लेखनीय कार्य/उपलब्धियों का संक्षिप्त विवरण (अधिकतर 250 कैरेक्टर)

- प्रतिदिन आज का शब्द व आज का विचार एवं दिवस विशेष पोसोको के सभी कार्मिकों के साथ साथ नराकास उपक्रम 2 के सभी सदस्यों को ईमेल के माध्यम से भेजा जाता है।
- "ग्रिड संचालिका" नामक वार्षिक पत्रिका का प्रकाशन।

उल्लिखित सूचना उपलब्ध अभिलेखों के आधार पर बनाई गई है तथा मेरी जानकारी के अनुसार सही है ।

मंत्रालय/विभाग/संगठन की राजभाषा कार्यान्वयन समिति के अध्यक्ष के हस्ताक्षर

अंशुल

अध्यक्ष का नाम अंशुल भार्गव

पदनाम निदेशक (मानव संसाधन)

एस टी डी कोड सहित फोन नम्बर 011-40234670

एस टी डी कोड सहित फैक्स नम्बर 011-40234671

ई-मेल का पता [anshulbhargava@posoco.in](mailto:anshulbhargava@posoco.in)

अंशुल भार्गव  
ANSHUL BHARGAVA

निदेशक (मानव संसाधन)  
Director (HR)

नोट : 1. यह रिपोर्ट विभागीय राजभाषा कार्यान्वयन समिति के अध्यक्ष से हस्ताक्षरित एवं सीलन पर लौटा दी जायेगी ।

2. कोई भी कॉलम खाली न छोड़ा जाए और सूचना स्पष्ट रूप से दी जायेको / POSOCO

भाग - II

(इस भाग में सूचनाएं पूरे वित्तीय वर्ष की दी जाएं।)

1.	क्या कार्यालय राजभाषा नियम 10(4) (अर्थात् कार्यालय के कुल स्टाफ में से 80% को हिंदी का कार्यसाधक ज्ञान है) के अंतर्गत अधिसूचित है ?	हां
----	---	-----

(ii) मंत्रालय/विभाग/कार्यालय/सार्वजनिक क्षेत्र के उपक्रम/स्वायत्त निकाय आदि के नियंत्रणाधीन कार्यालयों (यदि हों) की राजभाषा नियम 10(4) के अंतर्गत अधिसूचना का विवरण :-

कुल कार्यालयों की संख्या	अधिसूचित कार्यालयों की संख्या
1	2
1	1

2. अधिकारियों/कर्मचारियों को राजभाषा हिंदी का ज्ञान

2 (i)	(क)	अधिकारियों तथा कर्मचारियों की कुल संख्या	अधिकारी		कर्मचारी		कुल संख्या
			1	2	3	4	
	(ख)	उपर्युक्त (क) में से हिंदी का ज्ञान प्राप्त अधिकारी/कर्मचारी	कार्यसाधक	प्रवीण	कार्यसाधक	प्रवीण	
	(ग)	कितने कर्मी हिंदी भाषा का प्रशिक्षण पा रहे हैं।					
	(घ)	हिंदी में प्रशिक्षण के लिए शेष।					

हिंदी आशुलिपि/टंकण का ज्ञान

2 (ii)	(क)	आशुलिपिक	कुल संख्या	हिंदी में प्रशिक्षित कर्मियों की संख्या	प्रशिक्षितों में से कितने हिंदी में काम करते हैं।	प्रशिक्षण के लिए शेष
			1	2	3	4
	(ख)	टंकक/लिपिक				
	(ग)	कर/पोस्टल सहायक/डाटा इंट्री आदि				

अनुवाद का ज्ञान

2 (iii)	(क)	कुल अधिकारी/कर्मचारी जो अनुवाद कार्य करते हैं*	अधिकारी	कर्मचारी	कुल संख्या
			1	2	3
	(ख)	उक्त (क) में से अनुवाद संबंधी प्रशिक्षण प्राप्त हैं।			
	(ग)	कितनों को प्रशिक्षण दिया जाना शेष है।			
	(घ)	कितने राजभाषा विभाग द्वारा विकसित ई-टुल्स (मंत्रा, श्रुतलेखन, ई-महाशब्दकोष आदि) का प्रयोग करते हैं।			

3 हिंदी में कंप्यूटर प्रशिक्षण

कुल अधिकारियों/कर्मचारियों की संख्या	कंप्यूटर पर हिंदी में प्रशिक्षितों की संख्या	कंप्यूटर पर हिंदी में काम करने वालों की संख्या
1	2	3
161	161	161

4. कंप्यूटर से संबंधित विवरण

कम्प्यूटर/लेपटाप	कुल संख्या	द्विभाषी	केवल अंग्रेजी में	यूनिकोड समर्थित
	1	2	3	4
	145	145	-	145

5. कोड, मैनुअल, मानकीकृत प्रपत्र आदि

	कुल संख्या	द्विभाषी/हिंदी में	केवल अंग्रेजी में
	1	2	3
(क) अधिनियम/नियम, कार्यालयीन कोड/मैनुअल प्रक्रिया माहिर्य, आदि	55	55	-
(ख) मानकीकृत प्रपत्र	10	10	-

6. राजभाषा नियम 8(4) के अंतर्गत सम्पूर्ण कार्य हिंदी में करने हेतु विनिर्दिष्ट अनुभाग

(क) कुल अनुभागों की संख्या	06
(ख) हिंदी में कार्य के लिए विनिर्दिष्ट अनुभागों की संख्या	04

7. प्रशिक्षण सामग्री की द्विभाषी उपलब्धता

(i) पूरे वर्ष में तैयार प्रशिक्षण सामग्री की कुल संख्या	0
(ii) हिंदी/द्विभाषी सामग्री की संख्या	0
(iii) केवल अंग्रेजी में सामग्री की संख्या	0

8. वर्ष के दौरान किए गए राजभाषा संबंधी निरीक्षण

(क) (i) अनुभागों की कुल संख्या	06
(ii) इनमें से निरीक्षित अनुभागों की संख्या	04
(ख) (i) संबद्ध/अधीनस्थ कार्यालयों इत्यादि की कुल संख्या	5
(ii) इनमें से निरीक्षित कार्यालयों की संख्या	03

9. राजभाषा समिति सचिवालय को दिए गए आश्वासन

	समिति द्वारा किए गए निरीक्षण की तिथि	दिए गए आश्वासनों की संख्या	तिमाही के दौरान पूरे किए गए आश्वासनों की संख्या	शेष आश्वासनों की संख्या
	1	2	3	4
पिछली तिमाहियों के लंबित आश्वासन(यदि कोई हो)	-	-	-	-
वर्तमान तिमाही में दिए गए आश्वासन	-	-	-	-

10. पत्रिकाओं आदि का प्रकाशन

	कुल संख्या	हिंदी/द्विभाषी में	केवल अंग्रेजी में	प्रकाशन की तिथि	पृष्ठों की संख्या
	1	2	3	4	5
(क) पत्रिकाएं	01 (ग्रिड संचालिका)	01	0	31-12-2022	62
(ख) अन्य प्रकाशन	12 (केन्द्रीय धारा मासिक पत्रिका)	12	-	-	180

11. हिंदी पुस्तकों की खरीद (सीडी, डीवीडी, डाक्यूमेंट्री व ई-बुक सहित)

(i) वर्ष के दौरान पुस्तकों की खरीद पर कुल व्यय	14856.00
(ii) इसमें से हिंदी की पुस्तकों की खरीद पर व्यय	9778.50

12. उप सचिव/समकक्ष एवं उनसे उच्च स्तर के अधिकारियों द्वारा हिंदी में कार्य

उच्च अधिकारियों की कुल संख्या	हिंदी जानने वाले अधिकारियों की संख्या	कालम 2 में से हिंदी में कार्य करने वालों की संख्या		
		70 प्रतिशत से अधिक	70 से 30 प्रतिशत तक	30 प्रतिशत से कम
1	2	3	4	5
26	26	07	16	3

13. हिंदी के पद

	पदनाम	पदों की संख्या		कब से रिक्त है
		स्वीकृत	रिक्त	
	1	2	0	4
(क) मंत्रालय/विभाग/कार्यालय/सार्वजनिक क्षेत्र के उपक्रम/स्वायत्त निकायों आदि के मुख्यालयों में*	मुख्य प्रबन्धक(राजभाषा) राजभाषा अधिकारी	2	0	-
(ख) उपर्युक्त(क) के अधीन सम्बद्ध/अधीनस्थ कार्यालयों/यूनिटों में	-	0	5	3 जनवरी 2017 से

14. वेबसाइट

वेबसाइट का पता	आंशिक रूप से हिंदी में	पूरी तरह से द्विभाषी एवं अद्यतित रखना
1	2	3
www°posoco°in	हाँ	हिन्दी कार्यशाला, राजभाषा कार्यान्वयन समिति की बैठक, तिमाही प्रगति रिपोर्ट एवं हिन्दी पखवाड़ा और इससे संबंधित सभी कार्यक्रमों को समयानुसार वेबसाइट पर अपलोड किया जाता है।

15. वर्ष के दौरान राजभाषा नीति के कार्यान्वयन से सम्बन्धित अन्य विशिष्ट उपलब्धियों का संक्षिप्त विवरण:-  
(विवरण संलग्न करें)

(क) हिंदी दिवस/सप्ताह/पखवाड़ा/माह (कब से कब तक) 01 मितंबर से 14 मितंबर 2021 तक

(ख) हिंदी मंगोष्ठी की तिथि और विषय शून्य

(ग) हिंदी में अन्य आयोजन की तिथि और विषय फोमोको कार्यालय के कार्मिकों एवं तराकाम उपक्रम-2 के कार्मिकों हेतु 01 जून 2021 को

(घ) हिंदी में मौलिक पुस्तक लेखन योजना के अंतर्गत पुरस्कृत पुस्तकों का विवरण \_\_\_\_\_ 0 \_\_\_\_\_  
उल्लिखित सूचना उपलब्ध अभिलेखों के आधार पर बनाई गई है तथा मेरी जानकारी के अनुसार सही है ।

मंत्रालय/विभाग/संगठन की राजभाषा कार्यान्वयन समिति के अध्यक्ष के हस्ताक्षर

अंशुल

अध्यक्ष का नाम अंशुल भार्गव

पदनाम निदेशक (मानव संसाधन)

एस टी डी कोड सहित फोन नम्बर 011-40234670

एस टी डी कोड सहित फैक्स नम्बर 011-40234671

ई-मेल का पता anshulbargava@posoco.in

नोट : 1. यह रिपोर्ट विभागीय राजभाषा कार्यान्वयन समिति के अध्यक्ष से हस्ताक्षरित  
2. कोई भी कॉलम खाली न छोड़ा जाए और सूचना स्पष्ट रूप से दी जाए ।

अंशुल भार्गव  
ANSHUL BHARGAVA  
निदेशक (मा.सं.)  
Director (HR)  
पोसोको / POS

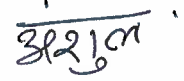
श्री १५  
ANSHUL B  
विभाग  
Director  
विभाग

## प्रमाण-पत्र

कार्यालय कोड : psdl1282

वित्तीय वर्ष : 2021-22

“मैं यह प्रमाणित करता हूँ कि संलग्न जनवरी – मार्च 2022 को समाप्त तिमाही प्रगति रिपोर्ट (भाग-1 और 2) में दी गई सूचना उपलब्ध अभिलेखों के आधार पर बनाई गई है तथा मेरी जानकारी के अनुसार पूर्णतया सत्य है। मैं यह अच्छी तरह समझता हूँ कि राजभाषा अधिनियम एवं राजभाषा नियम 1976 के उपबंधों में दिये गए आंकड़े असत्य अथवा बढ़ा-चढ़ा कर दिखाए गए पाये जाते हैं तो इस कार्यालय को अगले 03 वर्षों के लिए राजभाषा पुरस्कार से वंचित कर दिया जाएगा तथा गलत सूचना देने के लिए कार्रवाई हेतु मामला मेरे नियंत्रक कार्यालय/मंत्रालय के संज्ञान में भी लाया जाएगा।”



(मुहर सहित हस्ताक्षर)

विभागीय राजभाषा कार्यान्वयन समिति के अध्यक्ष का नाम : श्री अंशुल भार्गव

पदनाम : निदेशक (मा.सं)

दूरभाष : 011- 40234670

ईमेल पता : anshulbhargava@posoco.in

**अंशुल भार्गव**  
**ANSHUL BHARGAVA**  
निदेशक (मा.सं.)  
Director (HR)  
पोसोको / POSOCO

तिथि : 08-04-2022

स्थान : नई दिल्ली

अशुल भा  
ANSHUL BHAR  
निर्देशक (भा  
Director  
किर्षि